

 soundmaster®



Gyártó

Wörlein GmbH
Gewerbestr. 12
D 90556 Cadolzburg
NÉMETORSZÁG

Tel.: +49 9103/71670
Fax.: +49 9103/716712
Email: info@woerlein.com
Web: www.woerlein.com



FUR5005

HINWEISE ZUM UMWELTSCHUTZ



Dieses Produkt darf am Ende seiner Lebensdauer nicht über den normalen Haushaltsabfall entsorgt werden, sondern muss an einem Sammelpunkt für das Recycling von elektrischen und elektronischen Geräten abgegeben werden. Das Symbol auf dem Produkt, in der Gebrauchsanleitung oder auf der Verpackung weist darauf hin.

Die Werkstoffe sind gemäß ihrer Kennzeichnung wiederverwertbar. Mit der Wiederverwendung, der stofflichen Verwertung oder anderen Formen der Verwertung von Altgeräten, leisten Sie einen wichtigen Beitrag zum Schutze unserer Umwelt.

Bitte fragen Sie bei Ihrer Gemeindeverwaltung nach der zuständigen Entsorgungsstelle.

	WARNUNG Gefahr elektrischer Schläge Gerät nicht öffnen!	
Zur Vermeidung von Stromschlägen darf dieses Gerät nicht geöffnet werden. Es enthält keine Bauteile, die vom Benutzer gewartet oder repariert werden können. Wartungs- und Reparaturarbeiten dürfen nur von Fachpersonal ausgeführt werden.		



Ez a szimbólum azt jelzi, hogy a készülék belsejében veszélyes feszültség van, amely áramütést okozhat.



Ez a szimbólum fontos kezelési és karbantartási tudnivalókra hívja fel a figyelmet.

Biztonsági, környezetvédelmi, elhelyezési tudnivalók

- A készüléket kivétel nélkül csak száraz belső helyiségben szabad használni.
- Soha ne kerüljön érintkezésbe nedvességgel.
- Soha ne nyissa fel a készüléket. **ÁRAMÚTÉS VESZÉLYE!** Ezt a tevékenységet csak szakember végezheti.
- A készüléket csak szabályos szerelésű és földelt hálózati dugaszaljhoz csatlakoztathatja. A hálózati feszültségnek meg kell egyeznie a készülék típusábláján látható értékkel.
- Figyeljen arra, hogy használat közben ne érje víz vagy nedvesség a hálózati kábelt. A hálózati kábelt nem szabad becsípni, vagy más módon károsítani.
- A sérült hálózati csatlakozódugót vagy kábelt azonnal cseréltesse ki a vevőszolgálattal.
- A hálózati csatlakozódugó leválasztási célra szolgál, és nehézségek nélkül hozzáférhetőnek kell lennie.
- Zivatar esetén azonnal húzza ki a hálózati dugót a konnektorból.
- Gyermek csak felnőtt felügyelete mellett használhatja a készüléket.
- A készüléket kizárólag csak száraz portörölő ruhával tisztítsa.
NE HASZNÁLJON TISZTÍTÓSZERT vagy DURVA anyagból álló törölőruhát!
- Ne tegye ki a készüléket közvetlen napsugárzásnak vagy más hőforrásnak.
- Úgy állítsa fel a készüléket, hogy ne keletkezzen hőtorlódás, azaz legyen szabadon és jól szellőzőn.
- Ne helyezzen a készülékre nyílt lángot (pl. gyertyát).
- Ne állítson folyadékkal megtöltött edényt (pl. vázát) a készülékre vagy annak a közelébe.
- Ne takarja le a szellőzőnyílásokat!
- A készüléket biztonságos, rázkódásmentes helyen helyezze el.
- A készüléket számítógépektől és mikrohullámú készülékektől lehetőség szerint távol helyezze el, ellenkező esetben zavarok keletkezhetnek a rádióvételben.
- Nem szabad a házat kinyitni vagy javítani. Ebben az esetben nem adott a biztonság, a szavatosság/jótállás pedig érvényét veszíti. Javításokat kizárólag szerviz vagy vevőszolgálat végezhet.
- Csak olyan elemet alkalmazzon, amely nem tartalmaz higanyt vagy kadmiumot.
- Az elemek különleges hulladéknak számítanak, ezért NEM VALÓK a háztartási hulladék közé!!! Adja le a kereskedőnél, vagy a lakóhelyén lévő közösségi gyűjtőhelyen.
- Az elemek nem kerülhetnek gyermekek kezébe. A gyermekek lenyelhetik az elemeket. Egy elem lenyelése esetén azonnal orvoshoz kell fordulni.
- Rendszeresen ellenőrizze az elemeket kifolyásuk megakadályozása végett.
- Elemeket nem szabad erős hőhatásnak (pl. napsugárzásnak), vagy tűznek kitenni.



FIGYELMEZTETÉS! **AZ ELEMÉK VÉLETLEN LENYELÉSE** **MARÁSI SEBEKET OKOZHAT**

A készülék egy gombaelemet tartalmaz.

Ennek az elemnek a lenyelése belső égési sérülést okozhat, és 2 órán belül halálhoz vezethet. Az elemek gyermekek kezébe nem kerülhetnek. A gyermekek lenyelhetik az elemeket. Elem lenyelése esetén azonnal orvosi segítséget kell kérni! Ha az elemtartó már nem záródik szabályszerűen, ne használja a készüléket tovább, és tartsa távol gyermekektől. Amennyiben Ön azt gyanítja, hogy egy kisgyermek lenyelte egy elemet, vagy valamely testnyílásában elem van, haladéktalanul forduljon orvoshoz.

FIGYELEM!

Az elem helytelen használat esetén felrobbanhat. A lemerült elemet csak ugyanolyan vagy azonos típusú elemmel cserélje.



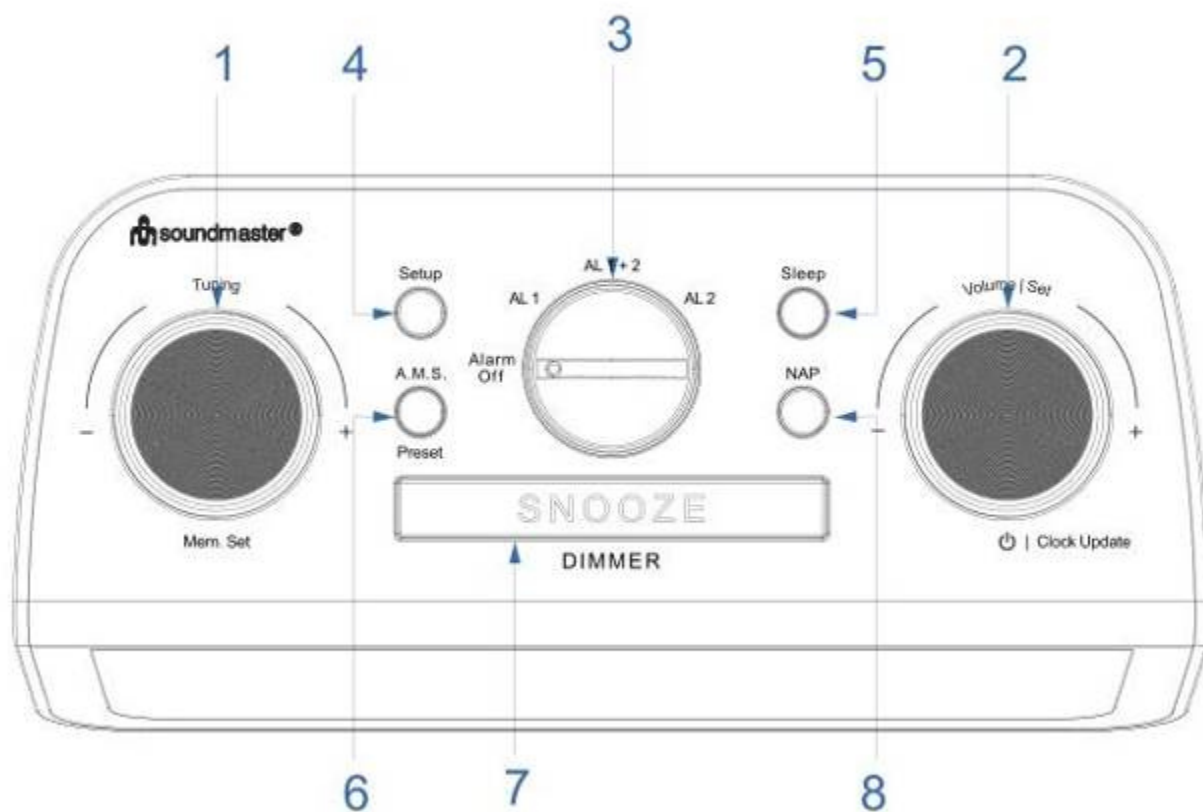
Verbrauchte Batterien sind Sonderabfall und gehören NICHT in den Hausmüll! Als Verbraucher sind Sie gesetzlich verpflichtet, alle Batterien und Akkus, egal ob sie Schadstoffe *) enthalten oder nicht, zur umweltschonenden Entsorgung zurückzugeben.

Sie können alle Batterien und Akkus bei den öffentlichen Sammelstellen in Ihrer Gemeinde oder dort unentgeltlich abgeben, wo Batterien und Akkus der betreffenden Art verkauft werden.

Batterien und Akkus bitte nur in entladenen Zustand abgeben.

*) gekennzeichnet mit Cd = Cadmium; Hg = Quecksilber; Pb = Blei

KEZELŐELEMEK



- | | |
|--|-------------------------------------|
| 1. Állomás beállítása / Állomás tárolás beállítása | 5. Elalvásfunkció (Elalvás időzítő) |
| 2. Hangerő / Be/Ki() / Beállítás / Pontos idő | 6. A.M.S. / Állomás memória |
| 3. Ébresztés kikapcsolva / AL1 / AL1+2 / AL2 | 7. szundi funkció / alkonykapcsoló |
| 4. Einstellungen | 8. Emlékező funkció (NAP) |

Kérjük, a használatbavétel előtt olvassa el:

1. Az elemek használata:

Ebben a készülékben CR-2032 típusú 3,0 V elemek (nem tartozik a szállítás tartalmába) szükségesek az adatok tárolásához. Az útmutató alapján helyezze be az elemtartóba az elemeket, közben ügyeljen a pozitív és negatív pólus jelzésekre. Ha nem a megfelelő pólussal kerülnek be az elemek, akkor az károsíthatja a készüléket.

2. adapter

A 6 V betáplálás a hálózati adapteren és dugaljon keresztül zajlik.

ÜZEMBE HELYEZÉS


1. Amikor áram alá kerül a készülék, azonnal elkezd világítani az „FM” kijelzés és a rádió automatikusan keresi a rádióállomásokat. A készülék mindaddig eltárol minden állomást, amíg az adott hullámsáv végére nem ér, illetve amíg meg nem telik a memóriája.
2. Ezután villogni kezd az „Frissítés” kijelzés és a készülék automatikusan beállítja a pontos időt. Mindez körülbelül 3 - 5 percet vesz igénybe, kivéve, ha csak gyengén foghatók az FM-RDS rádiójelek.
3. Amikor befejeződik a készülék beállítása, akkor a kijelzőn megjelenik a pontos idő.

Fontos tudnivaló:

Ha nem sikerül pontos idő automatikus beállítása, akkor kérjük, helyezze át a készüléket oda, ahol jobb a vétel, vagy pedig kézzel állítsa be a pontos időt.

ÚTMUTATÓ A GYORS BEÜZEMELÉSHEZ

1. A rádió hallgatása

- Nyomja meg a jobb oldali forgatógombot „” (2) egyszer, ezzel bekapcsolja a rádiót.
- Forgassa el bal oldali „Tuning” (1) forgatógombot, ezzel léptethető a frekvencia 0,1 MHz ütemben.
- Amennyiben Ön előbb elforgatja és csak utána nyomja meg a bal oldali „Tuning” (1) forgatógombot, akkor a készülék a következő vagy az előző állomást kezdi keresni.
- Nyomja meg és tartsa lenyomva a „Mem. Set” (1), majd forgassa el a gombot a kiválasztott tárolóhelyre. Nyomja meg ismét a „Mem. Set” (1) gombot és hagyja jóvá az állomás eltárolását.
- Nyomja meg „Preset/A.M.S” (6) gombot és utána fordítsa el a „Tuning” (1) gombot és válasszon ki egy állomás a listából.
- Nyomja meg és tartsa lenyomva a „Preset/A.M.S” (6) gombot és aktiválja az AMS-t (az adó automatikus tárolása). Ilyenkor a készülék a teljes hullámsávot végigpásztázza és elmenti a megtalált adókat.

2. Ébresztőóra beállítása

- Forgassa el a középső nagy „Ébresztés off / AL1 / AL1+2 / AL2” (3) gombot és várja meg, amíg az a AL1-ra mutat.
- Nyomja meg és tartsa lenyomva a „Setup” (4) gombot és forgassa el a jobb oldali „Set” (2) forgatógombot, amivel beállítja az órát.
- Nyomja meg a "Setup" gombot (4) a jóváhagyáshoz és utána forgassa el a jobb oldali „Set” (2) forgatógombot a perc beállításához.
- Nyomja meg a "Setup" gombot (4) a jóváhagyáshoz és forgassa el a jobb oldali „Set” (2) forgatógombot az ébresztés üzemmód beállításához: „**bp**” a berregő beállítása vagy pl. „**87.5**” egy rádióállomás frekvenciájának beállítása (ilyenkor az utoljára hallgatott állomás frekvenciája jelenik meg).
- Nyomja meg a "Setup" gombot (4) a jóváhagyáshoz és forgassa el a jobb oldali „Set” (2) forgatógombot az ébresztőóra hangerő beállításához.
- Nyomja meg a "Setup" gombot (4) a jóváhagyáshoz és forgassa el a jobb oldali „Set” (2) forgatógombot, amivel beállító az ébresztések gyakorisága: 1-7 (minden nap), 1-5 (munkanapokon), 6-7 (hétfégen) vagy 1...2...3...7-ig (a kiválasztott napokon)
- Nyomja meg a "Setup" gombot (4) a jóváhagyáshoz és lépjen ki a beállításokból.
- A szundi időtartama az alapbeállítás szerint 9 perc.
- Az AL2-t a fentiekhez hasonlóan lehet beállítani.
- Forgassa el az „Ébresztés off / AL1 / AL1+2 / AL2” középső nagy gombot és várja meg, amíg az az AL1+2-ra mutat. Az AL1 és AL2 együttes beállítása ugyanúgy történik, mint ahogyan az AL1 vagy az AL2 beállítása külön-külön.

3. Az elalvásfunkció használata

- Ha Ön egyszer megnyomja a „Sleep” gombot (5), akkor megjelenik a Sleep szimbólum. Utána a készülék elindítja egy rádióadó műsorát és elkezdődik a 120 percig tartó visszaszámlálás. Amennyiben Ön módosítani szeretné a visszaszámlálást, 3 másodpercen belül nyomja meg egyszer a „Sleep” gombot (5) és nyomja meg ismételten, amivel 5 perces lépésekben csökkenti az időt.
- Ha az Elalvásfunkció aktiválva van, nyomja meg és tartsa lenyomva a a „Sleep” gombot (5) a kikapcsoláshoz.

4. A NAP időzítő használata

- Ha Ön a „NAP” gombot (8) egyszer megnyomja, akkor megjelenik a NAP szimbólum és a készülék elindítja a NAP időzítőt, ami 120 percig végzi a visszaszámlálást. Amikor letelt ez az idő, akkor megszólal a berregő. Nyomja meg a „NAP” (8) gombot, ami leállítja a berregést. Amennyiben Ön módosítani szeretné a visszaszámlálást, 3 másodpercen belül nyomja meg egyszer a „NAP” gombot (8) és nyomja meg ismételten, amivel 5 perces lépésekben csökkenti az időt.
- Amikor a NAP időzítő aktiválva van, nyomja meg és tartsa lenyomva a „NAP” gombot (8) és hatástalanítsa az időzítőt.

5. A dátum kijelzése

- Standby- vagy FM-üzemmódban nyomja meg egyszer a „Setup” gombot (4) és a dátum látható lesz a kijelzőn. Ha kétszer megnyomja, akkor a kijelzőn megjelenik az év, ha háromszor, akkor látható lesz az adott nap is.

6. A pontos idő frissítés kézi aktiválása

- Állítsa át a készüléket pontos idő üzemmódba.
- Nyomja meg egyszer és tartsa lenyomva „A pontos idő frissítése” (2) jobb oldali forgatógombot, ami bekapcsolja az RDS pontos idő órajelek frissítése funkciót. Ekkor elkezd világítani a megfelelő (frissítés) szimbólum kijelzője.
- Nyomja meg ismét a „A pontos idő frissítése” (2) gombot, ami leállítja ezt a funkciót.

7. Az alkonykapcsoló és alkonykapcsoló időzítője (DT)

- Bármikor megnyomhatja ezt a gombot - kivéve, ha a „SNOOZE/DIMMER” (7) ébresztés aktiválva van, ha módosítani szeretné a képernyő fényerejét.
- A „Dimmer Timer” gyárilag be van kapcsolva a készüléken. Ha Ön ezt ki szeretné kapcsolni, akkor kérjük, nézzzen utána a következő fejezetben: „A készülék részletes beállítása” (a DT azt jelenti, hogy a kijelző 23 és 6 óra között automatikusan elhalványul)

8. Hangerő

- Forgassa el a jobb oldali „Volume” (2) forgatógombot a hangerő módosításához.

A KÉSZÜLÉK RÉSZLETES BEÁLLÍTÁSA

Beállítás

- különböző beállítások: a 12/24h formátum kiválasztása—óra—perc—év—hónap—nap—DT an/aus (BE/KI) (Dimmer-Timer, alkonykapcsoló időzítő)—frissítése an/aus (BE/KI)—szundi funkció (1-60 perc)
- Forgassa el a középső „Ébresztés off / AL1 / AL1+2 / AL2” (3) gombot és állítsa az „Alarm Off” kijelzésre.
- Nyomja meg és tartsa lenyomva a „Setup” (4) gombot és végezze el a beállításokat.
- Forgassa el a jobb oldali „Set” (2) forgatógombot és válassza ki az időkijelzés 12 órás vagy a 24 órás formátumát.
- Nyomja meg a "Setup" gombot (4) a jóváhagyáshoz és állítsa be a pontos időt.
- Forgassa el a jobb oldali „Set” (2) forgatógombot és állítsa be az adott órát.
- Nyomja meg a "Setup" gombot (4) a jóváhagyáshoz és forgassa el a jobb oldali „Set” (2) forgatógombot és állítsa be a percet.
- Nyomja meg a "Setup" gombot (4) a jóváhagyáshoz és forgassa el a jobb oldali „Set” (2) forgatógombot és állítsa be az évet.
- Nyomja meg a "Setup" gombot (4) a jóváhagyáshoz és forgassa el a jobb oldali „Set” (2) forgatógombot és állítsa be a hónapot.
- Nyomja meg a "Setup" gombot (4) a jóváhagyáshoz és forgassa el a jobb oldali „Set” (2) forgatógombot és állítsa be a napot.
- Nyomja meg a "Setup" gombot (4), amivel véglegesíti az előbbi beállításokat, majd folytassa tovább a Dimmer-Timer (alkonykapcsoló időzítő) beállításával.
- Forgassa el a jobb oldali „Set” (2) forgatógombot, amivel a DT funkciót be- vagy kikapcsolja.
- Nyomja meg a "Setup" gombot (4) a jóváhagyáshoz, majd folytassa tovább a pontos idő frissítésének beállításával.
- Forgassa el a jobb oldali „Set” (2) forgatógombot, amivel be- vagy kikapcsolja a frissítést. Ha a pontos idő frissítése funkció be van kapcsolva, akkor az minden nap hajnali 2 és 3 óraker az RDS órajelek frissítésével történik.
- Nyomja meg a "Setup" gombot (4) az előbbieket véglegesítése végett és állítsa be a szundi funkciót.
- Forgassa el a jobb oldali „Set” (2) forgatógombot, amivel beállítható a szundi időtartama (1-60 perc között).
- Nyomja meg a "Setup" gombot (4) az előzőek jóváhagyáshoz és lépjen ki a beállításokból.

MŰSZAKI ADATOK

Frekvenciatartomány:	FM: 87,5 - 108 MHz	
Dugasztápegység	Bemenet: AC 230V ~ 50Hz	Kimenet: 6V~/600mA
Max. áramfogyasztás:	6 W	

Importáló

Wörlein GmbH	Tel.:	+49 9103 71 67 0
Gewerbestr. 12	Fax.:	+49 9103 71 67 12
D 90556 Cadolzburg	E-Mail:	service@woerlein.com
Németország	web:	www.woerlein.com

A műszaki változtatások és a nyomtatási hibák joga fenntartva.

A szerzői jog birtokosa a Woerlein GmbH, 90556 Cadolzburg, www.woerlein.com

Sokszorosítás csak a Woerlein GmbH kifejezett engedélyével.

